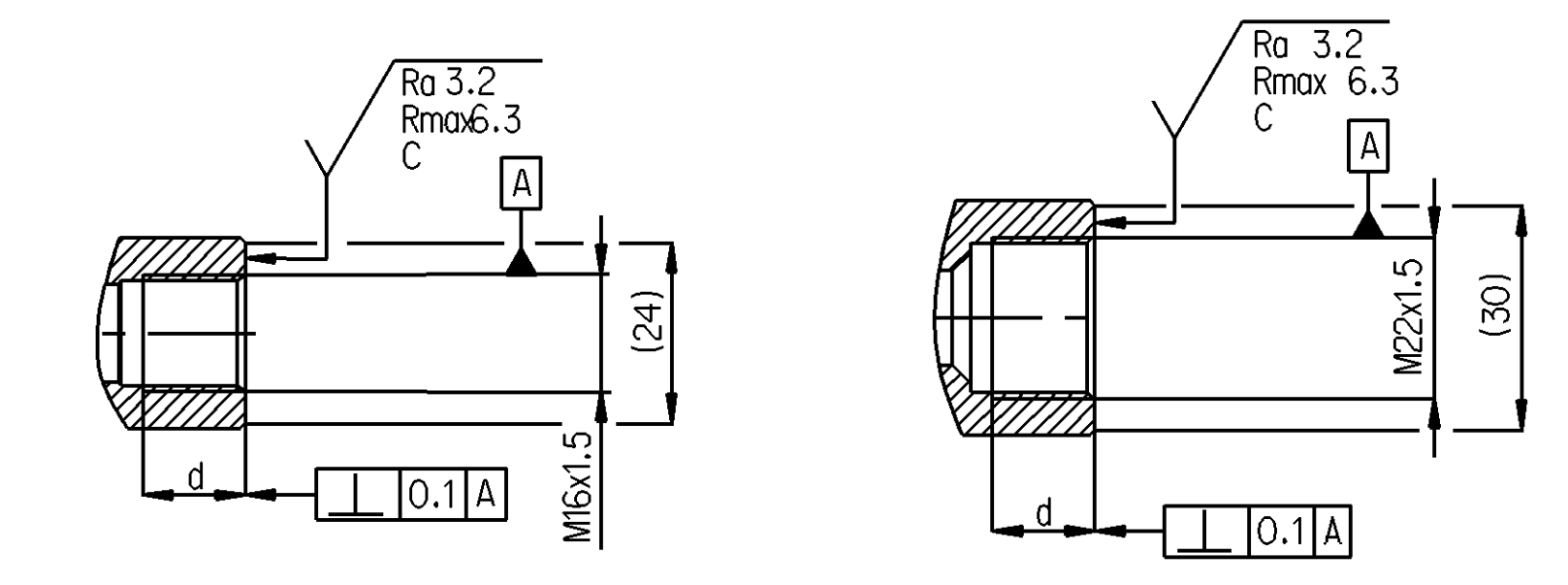
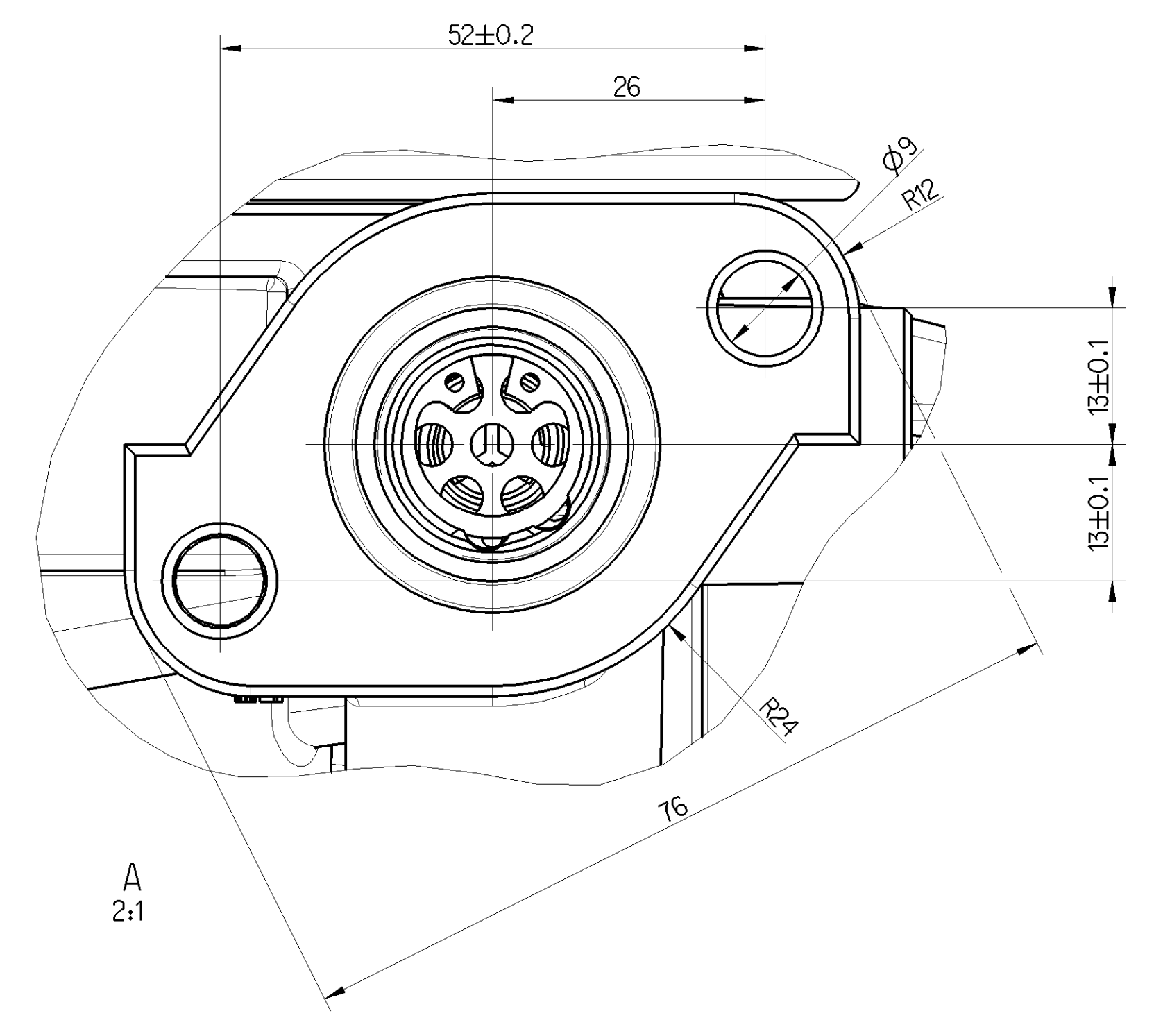
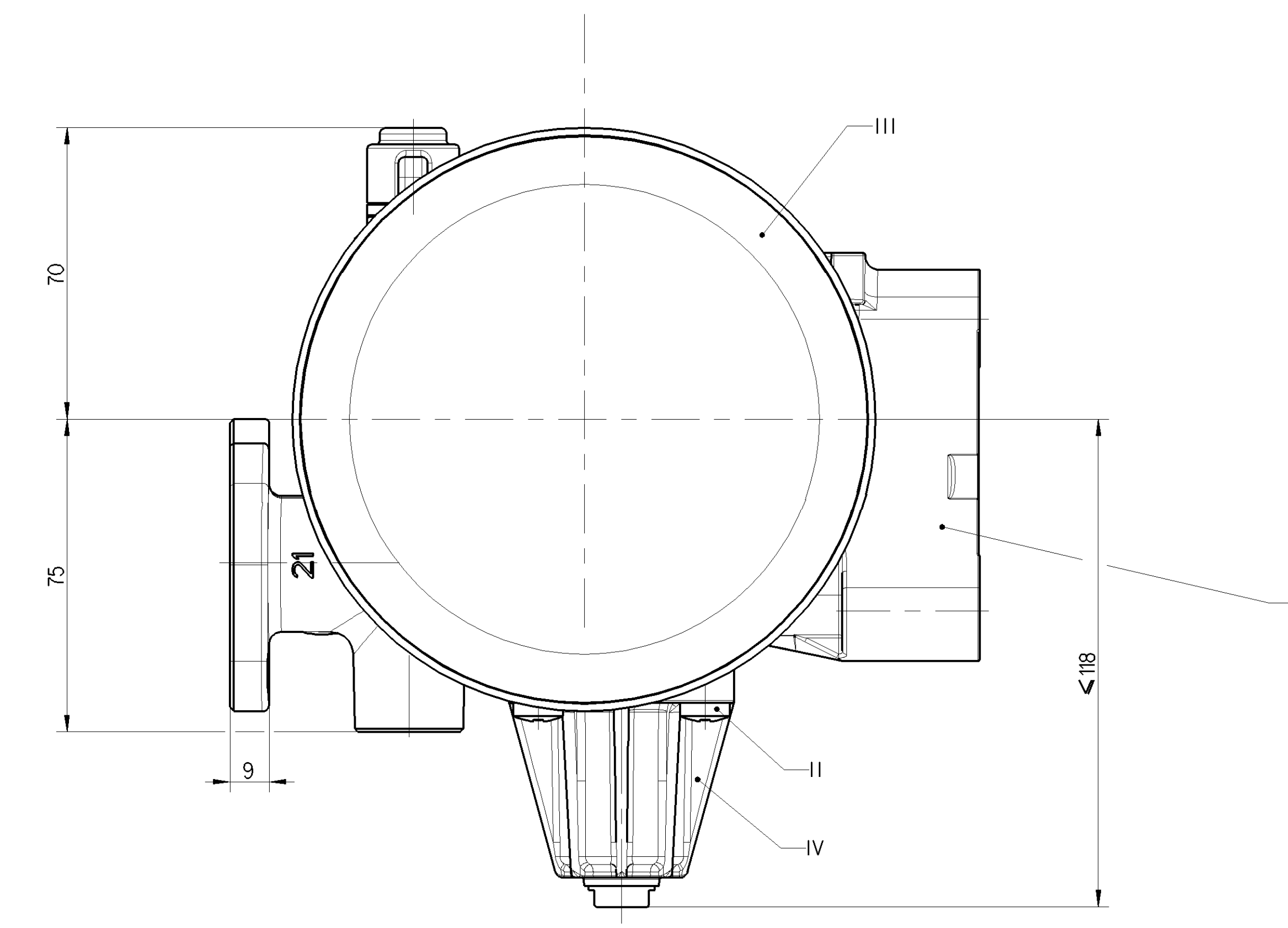
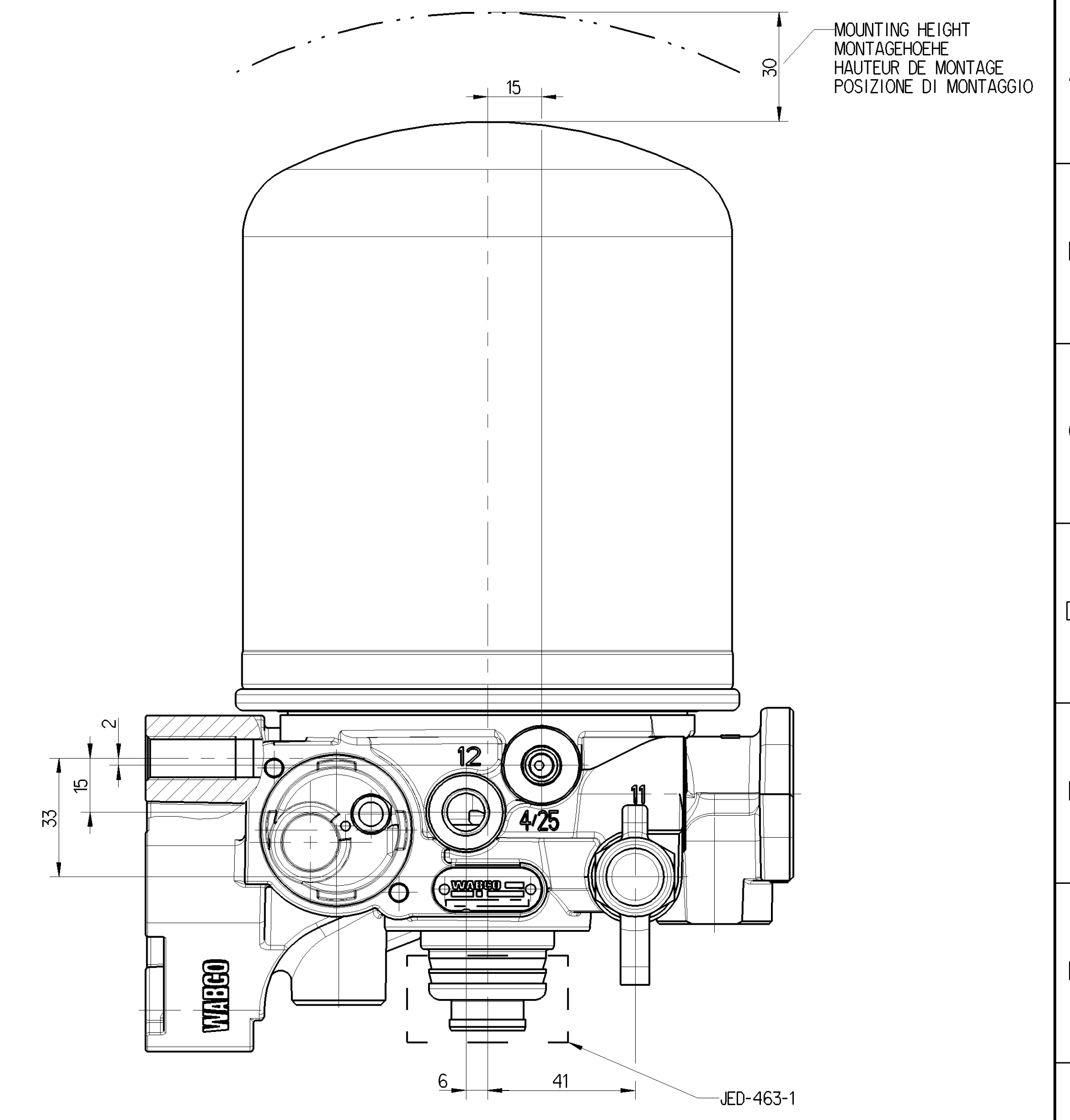
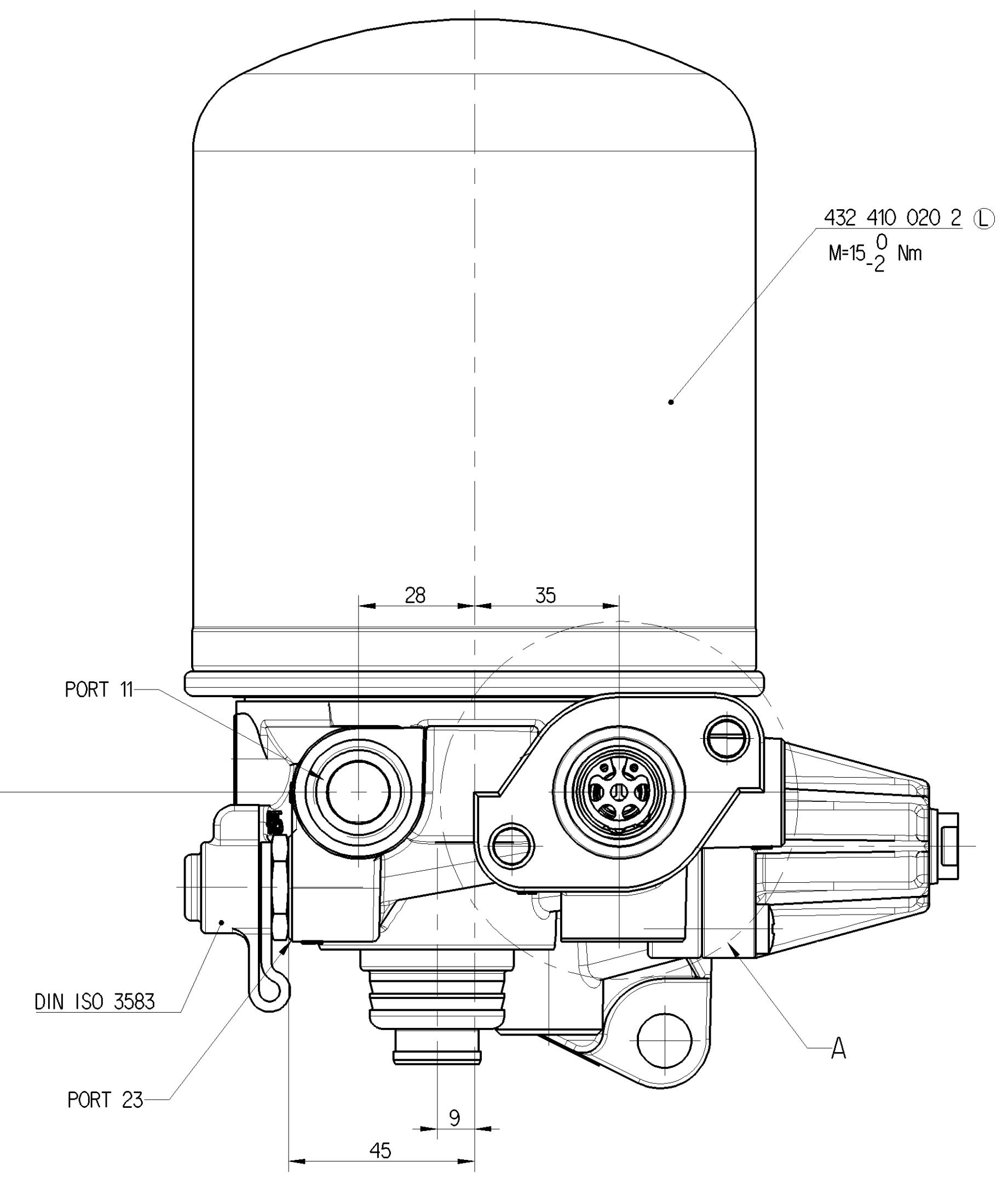
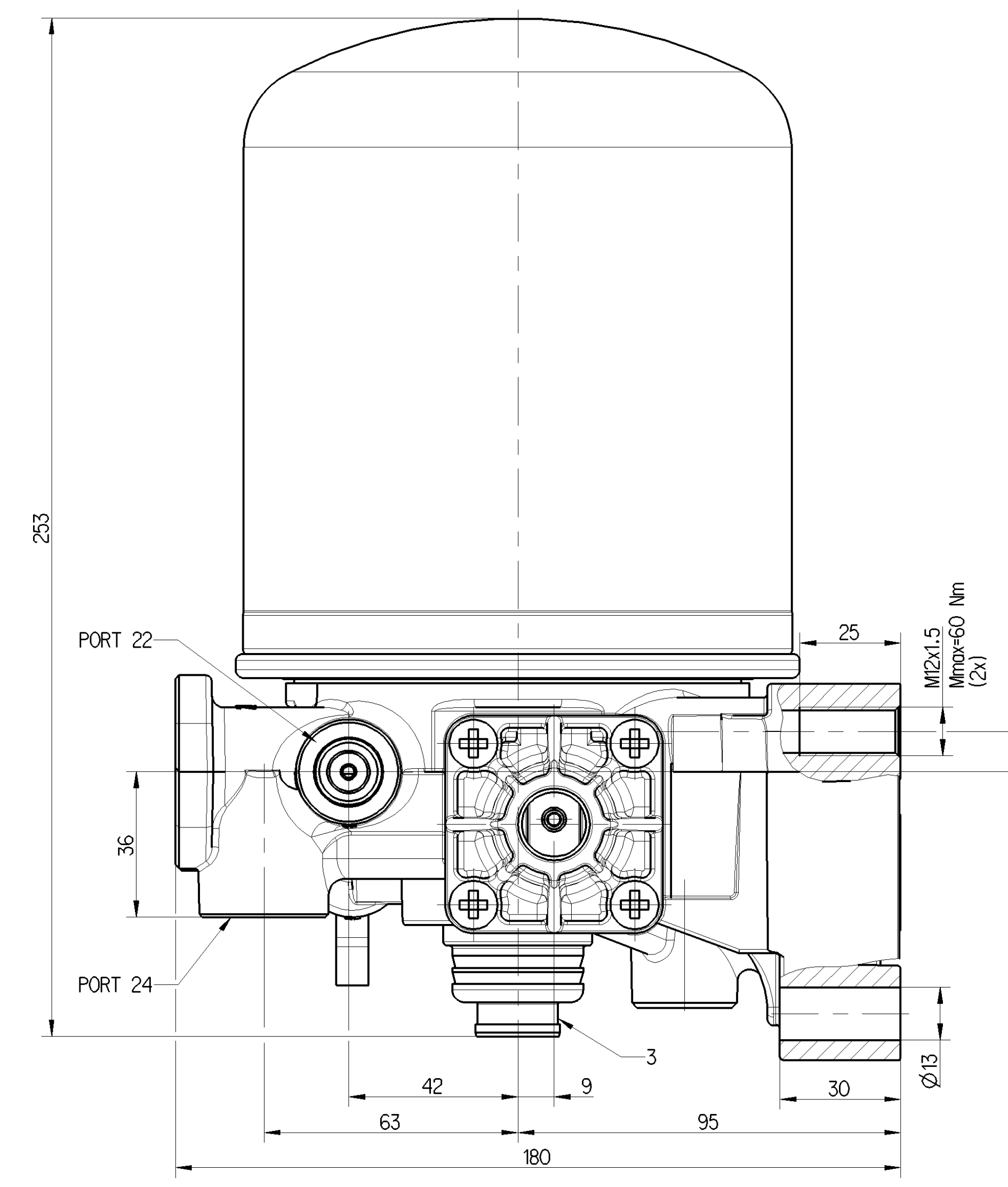
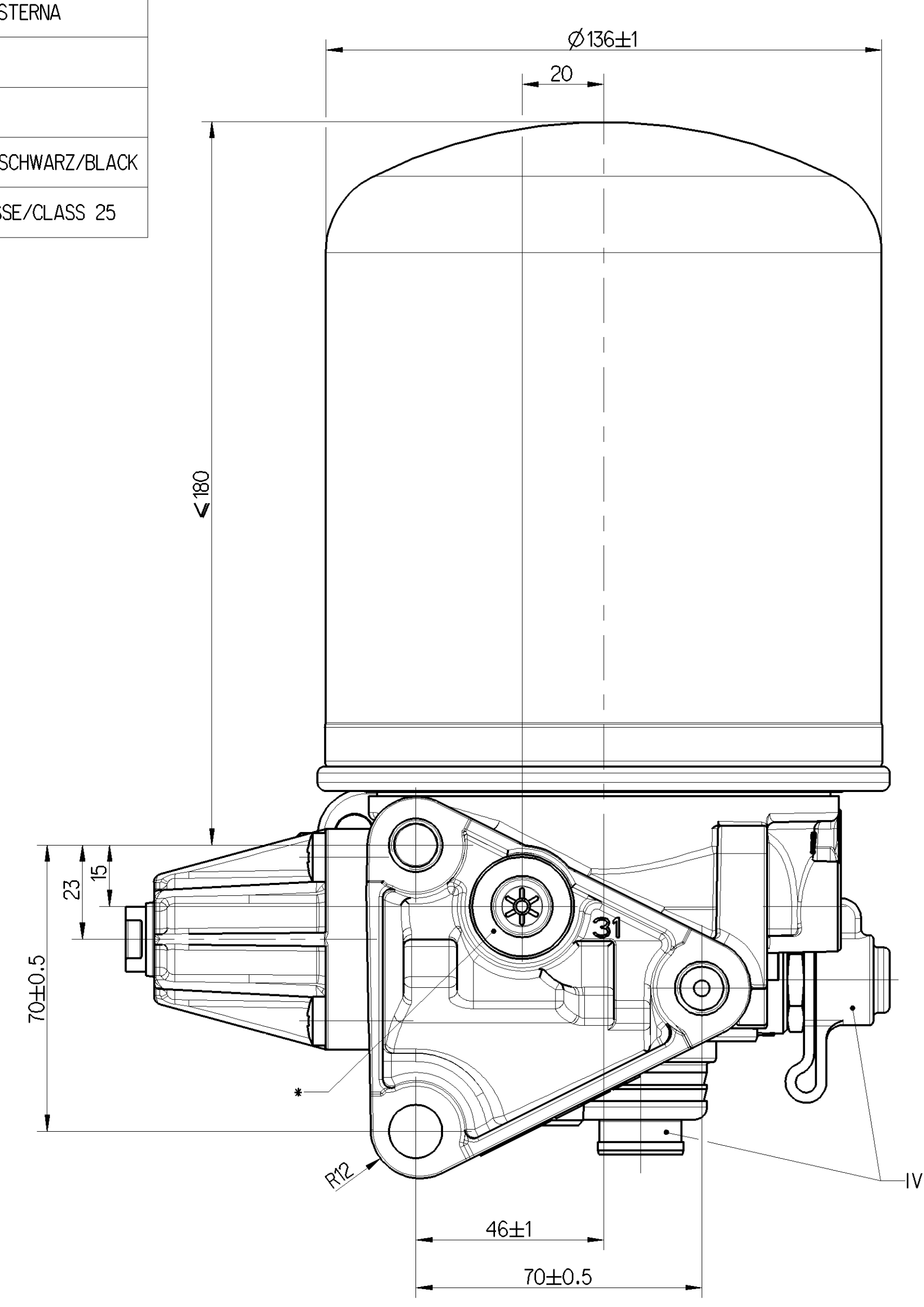


EXTERNAL SURFACE
 AEUSSERE OBERFLAECHE
 SURFACE EXTERIEURE
 SUPERFICIE ESTERNA

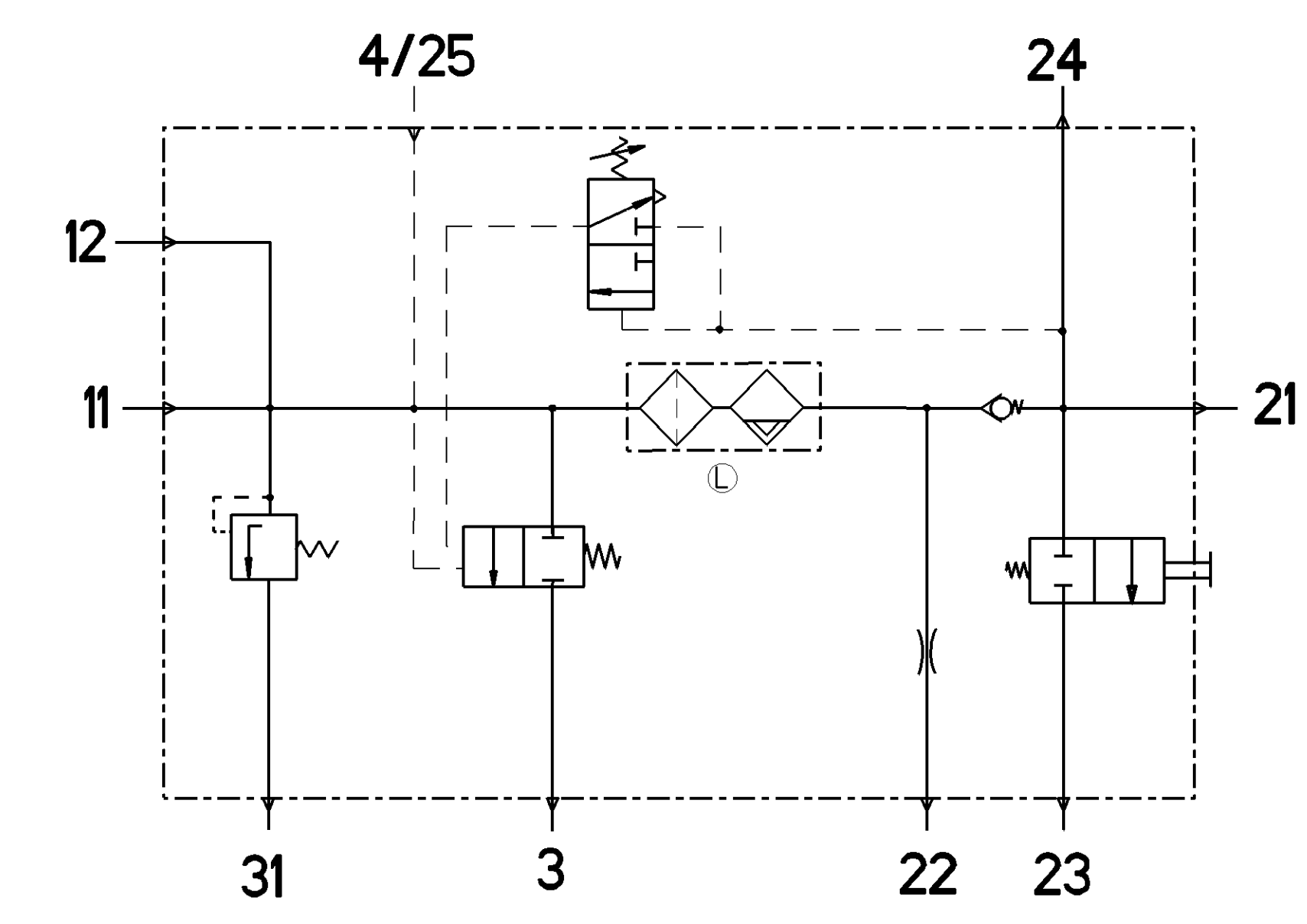
I JED-259
 II JED-256
 III JED-471 SCHWARZ/BLACK
 IV JED-KLASSE/CLASS 25



TECHNICAL DATA, TECHNISCHE DATEN, CARACTERISTIQUES TECHNIQUES, CARATTERISTICHE TECNICHE

THERMAL RANGE OF CONTINUOUS APPLICATION: THERMISCHER DAUERANWENDUNGSBEREICH: FLAGE DE TEMPERATURE EN UTILISATION CONTINUE: COMPO DI APPLICAZIONE CONTINUA:	-40°C... +65°C	COMBINED UNLOADER: DRUCKREGLER: REGULATEUR DE PRESSION: GRUPPO DI REGOLAZIONE:
RESISTANCE TO HEAT: WÄRMESTÄNDIGKEIT: RESISTANCE A LA CHALEUR: RESISTANZA AL CALORE:	+80°C MAXIMUM	CUT OUT PRESSURE: ABSCHALTDRUCK: PRESSION D'OUVERTURE: PRESSIONE D'APERTURA:
MEDIUM: COMPRESSED AIR MEDIUM: DRUCKLUFT FLUIDE: AIR COMPRIME FLUIDO: ARIA COMPRESSA		OPERATING RANGE: SCHALTSPANNE: FLAGE DE REGULAZIONE: GAMME DI REGOLAZIONE:
WORKING PRESSURE: BETRIEBSDRUCK: PRESSION DE SERVICE: PRESSIONE D'ESERCIZIO:	Pe MAX. = 13bar	SECURITY VALVE: SICHERHEITSVENTIL: SOUPAPE DE SECURITE: VALVOLA DI SICUREZZA:
MAX. PERMISSIBLE FREQUENCY MAX. ZULÄSSIGE FREQUENZ MAX. AMMISSIBILE FREQUENZA MAX. AMMISSIBILE FREQUENZA	50 Hz	OPENING PRESSURE: OFFENUNGSDRUCK: PRESSION D'OUVERTURE: PRESSIONE D'APERTURA:
MAX. PERMISSIBLE ACCELERATION MAX. ZULÄSSIGE BESCHLEUNIGUNG ACCELERATION MAX. AMMISSIBILE ACCELERAZIONE MAX. AMMESSA	15g	

INSTALLATION POSITION AS DRAWN
 EINBALLAGE WIE GEZEICHNET
 POSITION D'INSTALLATION SUIVANT DESSIN
 POSIZIONE DI MONTAGGIO COME DISEGNATO



Cleanliness requirements / Reinstmutzanforderungen

Cleanliness requirements and test cleaning method referring to DBL 6515 and 6516
 Reinstmutzanforderungen und Reinstmutzanforderungsverfahren nach DBL 6515 und 6516

Size Range/ Partikelgröße/ Kategorie	Size of particle/ Partikelgröße (µm)	Contamination Category/ Kontaminations- Schlüssel	quantity per 1,000cm ² / Partikelanzahl je 1,000cm ²
F	100 ≤ x < 150	8	250
G	150 ≤ x < 200	6	64
H	200 ≤ x < 400	5	32
I	400 ≤ x < 600	4	16
J	600 ≤ x < 1000	3	8
K	1000 ≤ x	00	0

maximal

* Free from paint
 * Freifrei
 * Exempt de peinture
 * Non verniciare

PORT ANSCHLUSS ORIFICE ORIFIZIO	FUNCTION FUNCTION FONCTIONE	THREAD GEWINDE FILETTAGE FILETTATURA
11	FROM THE COMPRESSOR VOM KOMPRESSOR PROVENANT DU COMPRESSEUR PROVENIENTE DEL COMPRESORE	M22x1.5 d=15 ^{+0.5} ₀
12	EXTERNAL FILLING ALIMENTATION DE L'EXTERIEUR ALIMENTAZIONE SEPARATA	M12x1.5
21	TO PROTECTION VALVE ZUM SCHUTZVENTIL AU VALVE DE PROTECTION A VALVOLA DI PROTEZIONE	M22x1.5 d=15 ^{+0.5} ₀
22	TO RESERVOIR FOR REGENERATION AIR ZUM REGENERATIONS-LUFTBEHAELTER AU RESERVOIR D'AIR DE REGENERATION AL SERBATOIO PER L'ARIA RIGENERATA	M16x1.5 JED-388
23	TYRE INFLATION DEVICE REIFENFUEHLANSCHLUSS PRISE POUR CONFORAGE PNEU PRESA PER GONFIAGGIO PNEUM.	M16x1.5 d=12 ⁺¹ ₀
24	TO AIR SUSPENSION RESERVOIR ZUM LUFTBEHAELTER AU RESERVOIR DE LA SUSPENSION PNEUMATIQUE A SERBATOIO DELLA SOSPENSIONE PNEUMATICA.	M22x1.5 JED-388
3	EXHAUST FOR COMPRESSOR IDLING ENTLEEFUNG BEI KOMPRESSOR-LEERLAUF EQUAPPMENT POUR MARCHE A VIDE DU COMPRESSEUR SCARICO PER MARCIA A FOLLE DEL COMPRESORE	
31	EXHAUST OF THE SAFETY VALVE ENTLEEFUNG DES SICHERHEITSVENTILES ACHAPPMENT DE LA SOUPAPE DE SECURITE SCARICO DELLA VALVOLA DI SICUREZZA	M22x1.5 d=18.6 ⁺¹ ₀
4/25	CONTROL PORT/DELIVERY OF ENERGY TO COMPRESSOR CONTROL STEUERANSCHLUSS/ENERGIEABFLUSS ZUR KOMPRESSOR STEUERUNG COMMANDE DE COMPRESSEUR ORIFIZIO DI COMANDO/MANDATA AL COMANDO DEL COMPRESORE	M10x1 JED-388-1

General Specifications: JED-534-1, Size ISO 14400 LP

Further Technical Data: 2015-10-18, Sheet: 1 of 1

Doc. Code: 932 400 005 0

Class: 5.0

Material: 2 x L

WABCO AIR DRYER LUFTTROCKNER DESSICATEUR D'AIR ESSICCATORE D'ARIA

Part No.: 932 400 005 0

Revision: 005

Scale: 1/1

Drawn by: Kuryzski

Checked by: Ornat

Approved by: Kucharski

Manufactured in: Poland

Year of first issue: 2009-05

Doc. Code: 932 400 005 0

Language: ML

Sheet: 1/1

Prepared by: 160774

Scale: 2 x L

Quantity: 5000